



SCHOTTEN ECHO

Jahrgang 41

Ausgabe Juli/Aug/Sep 2026

Eröffnungsspiel der Landesliga Nord im Schottenstadion

Freitag, 31.07.2026

Anstoß: 19.15 Uhr

SG Saubach 1 - FC St. Wendel 1

Bezirksliga III/ Theel

Sonntag, 02.08.2026

Anstoß: 15.00 Uhr im Bohlenstadion

SG Saubach 2 - VfB Heusweiler 1



NICOLAS
THEWES

OPTIK UND AKUSTIK

- staatlich anerkannter Augenoptiker
- Augenoptikermeister
- Hörakustikermeister

kontakt@nicolas-thewes.de

www.nicolas-thewes.de

Hauptstraße 26 · 66636 Tholey/Hasborn
Telefon: 06853 - 92 23 240

Saarbrücker Str. 8 · 66839 Schmelz
Telefon: 06887 - 99 26 300

Bistro
Bei Rudi
Bistro · Pizzeria · Heimservice

Pizzeria Bei Rudi
Saarbrücker Str. 1
66839 Schmelz

Telefon:
06887/9 1266 03



Öffnungszeiten: Dienstag bis Freitag und Sonntag von 11:30 Uhr bis 14:00 Uhr
und von 17:30 Uhr bis 22:00 Uhr
Samstag von 17:30 bis 22:30 Uhr · Montag - Ruhetag



Lukas Schumacher **HEIZUNG & SANITÄR**

Wendalinusstr. 30, 66822 Lebach

06887 9129002, info@ls-heizung.de

26. Spieltag

FC 08 Homburg - SG Saubach 5:2 (0:5)

Zwei Gesichter in Homburg – klare Niederlage nach schwacher erster Hälfte

Die SG Saubach musste sich am Sonntag beim FC 08 Homburg II mit 2:5 (0:5) geschlagen geben. Gegen das seit der Winterpause formstärkste Team der Liga zeigte die Mannschaft zwei völlig unterschiedliche Halbzeiten.

Im ersten Durchgang dominierten die Gastgeber die Partie klar. Die SG Saubach fand überhaupt nicht in die Zweikämpfe, lief über weite Strecken nur hinterher und ließ Homburg zu frei und zu ungestört aufspielen. Der deutliche 0:5-Halbzeitstand war daher verdient und spiegelte die Kräfteverhältnisse der ersten 45 Minuten wieder.

Nach dem Seitenwechsel präsentierte sich die Mannschaft jedoch deutlich verbessert. Saubach ging härter in die Zweikämpfe, verteidigte aktiver und nahm den Homburgern mehr und mehr die Lust am Fußballspielen. Bereits in der 48. Minute gelang Roman König der Treffer zum 5:1, zugleich sein 3. Saisontor. In der 83. Minute konnte Emre Albas mit seinem 1. Saisontor noch auf 5:2 verkürzen.

Auch wenn die zweite Halbzeit zeigte, dass die Mannschaft sich gegen einen starken Gegner wehren kann, war die Hypothek aus dem ersten Durchgang letztlich zu groß. Unter dem Strich stand eine verdiente Niederlage, bei der vor allem der Auftritt in der ersten Hälfte schwer wog.

27. Spieltag

FSG Ottweiler/Steinbach - SG Saubach 0:3 (0:1)

Zu harmlos nach vorne – 0:3 in Steinbach

Die SG Saubach musste sich am Samstagmittag bei der FSG Ottweiler/Steinbach mit 0:3 (0:1) geschlagen geben. Über weite Strecken zeigte die Mannschaft zwar Einsatz und hielt kämpferisch dagegen, offensiv fehlte jedoch die nötige Durchschlagskraft. Lange ließ Saubach nur wenig zu, obwohl die Gastgeber mehr Spielanteile hatten. Die Partie blieb zunächst offen, ehe Steinbach in der 45.+3 Minute nach einem Eckball die Führung erzielte.

Der späte Gegentreffer vor der Pause war aus Sicht der SG besonders bitter. Auch nach dem Seitenwechsel fand Saubach nicht gut zurück ins Spiel. Die Gastgeber kamen nun zu mehreren guten Chancen und erhöhten in der 70. Minute auf 2:0. Nur sechs Minuten später fiel erneut nach einem Eckball das 3:0.

Trotz allem war zu sehen, dass die Mannschaft wollte. Doch gerade im Offensivspiel fehlte über die gesamten 90 Minuten zu viel. Zwar erspielte sich die SG Saubach einige Halbchancen, ein Schuss auf das gegnerische Tor sprang jedoch nicht heraus.

28. Spieltag

SG Saubach - SG Nohfelden-Wolferswiler 3:3

Wichtiger Punkt im direkten Duell – 3:3 gegen Nohfelden-Wolfersweiler

Am Sonntagmittag stand für die SG Saubach das bislang wichtigste Spiel der Saison auf dem Programm. Im direkten Duell mit der punktgleichen SG Nohfelden-Wolfersweiler trennte sich die Mannschaft im Schottenstadion 3:3 (1:1).

Die Ausgangslage vor dem Spiel war klar: Um auch in der kommenden Saison in der Verbandsliga spielen zu können, muss die SG Saubach mindestens den aktuell 13. Tabellenplatz halten. Entsprechend hoch war die Bedeutung dieses direkten Aufeinandertreffens mit dem Tabellen-14.

Die Gäste gingen in der 18. Minute mit 1:0 in Führung. Die Antwort der SG Saubach ließ jedoch nicht lange auf sich warten: Bereits in der 21. Minute glich Paul Wallacher zum 1:1 aus und erzielte damit sein 10. Saisontor. Nach dem erneuten Rückstand in der 51. Minute zeigte die Mannschaft Moral. Marvin Poss traf in der 65. Minute zum 2:2 und markierte damit sein 2. Saisontor. Nur zwei Minuten später drehte die SG Saubach die Partie komplett: Paul Wallacher erzielte in der 67. Minute das 3:2 und damit bereits sein 11. Saisontor der laufenden Saison.

Doch das Spiel blieb bis zum Schluss offen. In der 77. Minute gelang den Gästen noch der Treffer zum 3:3-Endstand.

Unter dem Strich nimmt die SG Saubach in einem enorm wichtigen Spiel einen Punkt mit. Nach der zwischenzeitlichen Führung war zwar noch mehr möglich, dennoch bleibt die Mannschaft im direkten Duell mit einem Konkurrenten im Rennen um den Klassenerhalt.

29. Spieltag

SG Saubach – FC Palatia Limbach II 3:1 (1:1)

Wichtiger Sieg im Abstiegskampf – Saubach schlägt Limbach II mit 3:1

Am gestrigen Sonntag hat die SG Saubach im Kampf um den Klassenerhalt einen enorm wichtigen 3:1 (1:1)-Heimsieg gegen den FC Palatia Limbach II gefeiert. Die Ausgangslage vor der Partie war klar: Die SG Saubach musste weiter punkten, um nicht noch auf einen direkten Abstiegsplatz abzurutschen. Entsprechend intensiv und umkämpft verlief die Begegnung.

Die Gäste gingen in der 37. Minute durch einen direkt verwandelten Freistoß mit 1:0 in Führung. Doch kurz vor dem Halbzeitpfeiff gelang der SG Saubach die wichtige Antwort: In der 45.+2 Minute verwandelte Jan Newrzella einen Strafstoß sicher zum 1:1 und erzielte damit sein 5. Saisontor.

Auch im zweiten Durchgang blieb das Spiel lange offen. In der 81. Minute sorgte dann Paul Wallacher mit seinem 12. Saisontor für das umjubelte 2:1. In der Nachspielzeit machte schließlich Nico Lalla alles klar: Mit seinem 1. Saisontor stellte er in der 90.+2 Minute den 3:1-Endstand her.

Mit diesem Erfolg festigt die SG Saubach den 13. Tabellenplatz und darf im Kampf um den Klassenerhalt weiter hoffen.

Eine weitere positive Nachricht gab es zudem personell: Lukas Warken feierte nach neun Monaten Verletzungspause sein Comeback auf dem Platz.



Praxis für Osteopathie Conrad Dieter

Conrad Dieter Schottenstraße 15 66822 Lebach-Gresaubach Telefon: 06887/3050219	Osteopath · Heilpraktiker www.conrad-osteopathie.de dieter.conrad@osteopathie.de
---	--

30. Spieltag

SG Saubach - FC Freisen 1:2

Starker Kampf bleibt unbelohnt – Saubach verliert knapp gegen Freisen

Am Sonntagmittag stand für die SG Saubach das letzte Heimspiel der Saison an. Zu Gast im Schottenstadion war der Tabellenführer aus Freisen, der im Kampf um die Meisterschaft jeden Punkt benötigt. Die SG Saubach musste gleichzeitig mindestens ein Unentschieden holen, um am letzten Spieltag noch die Möglichkeit zu haben, an Limbach vorbeizuziehen.

Die Mannschaft zeigte besonders in der ersten Halbzeit eine starke und disziplinierte Defensivleistung. Saubach ließ nur wenig zu und verteidigte über die gesamten ersten 45 Minuten souverän. So ging es verdient mit einem 0:0 in die Halbzeitpause.

Nach dem Seitenwechsel wurde das Spiel offener und beide Mannschaften kamen zu klareren Torchancen. In der 78. Minute erzielte Freisen schließlich das 0:1 und legte nur eine Minute später direkt das 0:2 nach.

Die SG Saubach gab sich dennoch nicht auf. In der 89. Minute gelang Paul Wallacher noch der Anschlusstreffer zum 1:2, doch kurz darauf beendete der Schiedsrichter die Partie.

Damit steht nun fest, dass die SG Saubach die Saison auf dem 13. Tabellenplatz abschließen wird. Mehr Einfluss hat die Mannschaft nun nicht mehr – jetzt bleibt nur die Hoffnung, dass dieser Platz ausreicht, um auch in der kommenden Saison weiter Verbandsliga spielen zu dürfen.



- Elektroinstallationen • Netzwerktechnik • Beleuchtung
- Planung • Reparaturen • Service

📍 Limbacherstr. 1 | 66822 Lebach 📞 06887 - 92 640 🌐 www.kleinstrom.de

30. Spieltag

SG Bostalsee - SG Saubach 3:0

Niederlage zum Saisonabschluss – jetzt beginnt das Warten

Am vergangenen Wochenende stand für die SG Saubach das letzte Saisonspiel in Gonneseweiler gegen die SG Bostalsee an. Tabellarisch ging es für beide Mannschaften um nichts mehr, dennoch wollte sich die SG Saubach mit einer positiven Leistung aus der Saison verabschieden.

Die Mannschaft kam zunächst gut in die Partie, geriet jedoch bereits in der 9. Minute nach einem langen Ball mit 0:1 in Rückstand. Danach entwickelte sich ein weitgehend ausgeglichenes Spiel, in dem bis zur Halbzeit keine weiteren Treffer fielen.

In der zweiten Halbzeit erhöhte Bostalsee in der 68. Minute mit einem Fernschuss auf 2:0. Nur kurze Zeit später erhielt Manuel Skorupa in der 71. Minute eine Zeitstrafe von zehn Minuten. Die Gastgeber nutzten die Überzahl direkt aus und erzielten ebenfalls in der 71. Minute das entscheidende 3:0.

Unter dem Strich war es kein guter Auftritt der SG Saubach. Nach einer langen und intensiven Saison fehlte der Mannschaft spürbar die letzte Spannung und Bereitschaft, noch einmal alles auf dem Platz zu lassen.

Nun heißt es abwarten und hoffen, dass der 13. Tabellenplatz ausreicht, um auch in der kommenden Saison weiter in der Verbandsliga spielen zu dürfen.



SAUERTEIGBÄCKER

VOM EINFACHEN DAS BESTE.



WIR BACKEN KEINE BRÖTCHEN,
WIR ROCKEN DEN SAUERTEIG!

#SAUERTEIGREVOLUTION
#SAUERTEIGHOOLIGAN

ÖFFNUNGSZEITEN:

DIENSTAG BIS SAMSTAG 6 - 11 UHR

ONLINE VORBESTELLEN:

BOLLE-DER-SAUERTEIGBAECKER.DE
ANNAHMESCHLUSS VORTAGS BIS 18 UHR

TO GO ANGEBOTE:

KAFFEE, BACKSNACKS, TEILCHEN

ABHOLUNG IN UNSERER BÄCKEREI:

WENDALINUSSTRASSE 50, GRESAUBACH

EUER BÄCKERMEISTER

Bolle

MICHAEL BOLLBACH

ANGEBOTE DER WOCHE



UND IM ONLINESHOP

26. Spieltag

Ottweiler-Steinbach II - SG Saubach II 4:2 (2:1)

Die SG Saubach 2 unterliegt der formstärksten Mannschaft der Liga, Ottweiler Steinbach, mit 4:2. Früh gingen die Gastgeber, in der 5 Spielminute durch einen Elfmeter, mit 1:0 in Führung. Kurz darauf erhöhten die Gastgeber auf 2:0. Nach einer verschlafenen Anfangsviertelstunde fand auch die SG Saubach besser ins Spiel. In der 33. Minute gelang schließlich der Anschlusstreffer. Nach einer Freistoßflanke verkürzte Julius Berwanger auf 2:1.

Mit diesem Spielstand ging es auch in die Halbzeitpause. Nach dem Seitenwechsel baute die Heimmannschaft ihre Führung in der 56. Minute auf 3:1 aus. Doch Saubach zeigte Moral, hielt dagegen und drängte auf den erneuten Anschluss. Dieser gelang in der 82. Minute. Nach einer Hereingabe von Luca Thies erzielte Rene Berlinghof per Kopf das 3:2. Saubach erhöhte den Druck und drängte auf den verdienten Ausgleich. Jedoch kassierte man in der 88. Spielminute das 4:2 der Gastgeber. Dies war auch der Endstand der Partie und somit unterlag man der Heimmannschaft SG Ottweiler-Steinbach mit 4:2.

27. Spieltag

SG Saubach II - VFB Heusweiler II 5:1 (3:1)

Heimsieg im Schottenstadion der SG Saubach II gegen den VFB Heusweiler II 5:1 (3:1). Die Gäste aus Heusweiler hatten zu Beginn der Partie den höheren Spielanteil, konnten daraus jedoch keine zählbaren Chancen entwickeln. Nach einer Ecke von Lennard Scherer konnte Rene Berlinghof zum 1:0 vollstrecken und somit ging Saubach früh in Führung. Diese Führung konnte die Mannschaft in der 8. Spielminute nach einem schnellen Konter durch David Aldinger ausbauen.

Die Gäste hielten dagegen und konnten in der 20. Spielminute auf 2:1 verkürzen. Bis kurz vor die Halbzeit war es ein munteres Hin und Her jedoch ohne gefährliche Chancen. Saubach tat es sich schwer und blieb oft im Mittelfeld hängen. Jedoch konnte Saubach in der 40. Spielminute ihre Führung durch Robin Marek auf 3:1, wiederum über

einen schnellen Konter über David Aldinger, ausbauen.

Nach der Halbzeit blieb das Spielgeschehen ähnlich, jedoch konnte Saubach weiterhin ihre Chancen in Tore umwandeln. Nach einem Strahl von Luca Thies aus 17 Meter blieb der Torwart machtlos und musste das 4:1 hinnehmen. Im weiteren Spielverlauf konnten beide Mannschaften sich noch Chancen herausspielen, jedoch ohne Ergebnis. In der 77. Spielminute, konnte Julius Berwanger, nach einer Ecke von Lennard Scherer, auf den 5:1 Endstand erhöhen.

Letztlich belohnt sich das Team mit einem verdienten 5:1 Heimsieg, tat sich jedoch über weite Strecken schwer, frei aufzuspielen.

28. Spieltag

SC Heiligenwald - SG Saubach II 4:1

Am Sonntag musste unsere 2. Mannschaft gegen Heiligenwald ran. Die Heimmannschaft kam zu Beginn besser ins Spiel und konnte sich so Chancen herausspielen, wodurch in der 11. Spielminute das 1:0 fiel. In der 23. Minute konnte Heiligenwald seine Führung auf 2:0 erhöhen. Nach dem 2:0 fand Saubach langsam besser ins Spiel und hielt gegen eine starke Heimmannschaft dagegen. So konnte man diesen Spielstand bis zur Halbzeit halten.

Nach der Halbzeit zeigte sich ein ähnliches Spiel wie in der ersten Hälfte. Heiligenwald spielte sich einige Chancen heraus und Saubach hielt dagegen. Jedoch kassierte man in der 50. Spielminute das 3:0 und in der 59. Spielminute das 4:0.

Die Mannschaft aus Saubach hielt weiterhin dagegen und konnte einen weiteren Ausbau der Führung verhindern. In der 88. Spielminute gelang durch einen schönen Freistoß von Lennard Schrer über die Mauer der 4:1 Anschlusstreffer. Dies war auch der Endstand der Partie SC Heiligenwald gegen SG Saubach 2.

29. Spieltag

SG Saubach II - SV Bubach-Calmesweiler 5:5 (4:2)

Das Spiel gegen Bubach-Calmesweiler endete mit einem 5:5-Unentschieden (4:2).

Die Gäste aus Bubach gingen früh in Führung, doch Saubach konnte durch zwei schnelle Treffer von Berlinghof kontern. Bubach gelang jedoch der schnelle Ausgleich. Kurz darauf brachte Berlinghof die Saubacher erneut in Führung, die diese noch vor der Halbzeit auf 4:2 ausbauen konnten.

In der zweiten Halbzeit erwischte Bubach den besseren Start und drehte die Partie mit drei Toren. Saubach konnte jedoch durch einen verwandelten Elfmeter den Ausgleich erzielen und damit den Endstand sichern.

30. Spieltag

Marpingen Urexweiler 2 - SG Saubach II 4:2 (1:1)

Am letzten Spieltag der Bezirksliga ILL/Theel spielte die 2. Mannschaft der SG Saubach gegen Marpingen Urexweiler 2. Die Saison wollte man mit einem Auswärtssieg beenden. Also zeigte man sich von Beginn an motiviert und engagiert. So konnte man in der 12. Spielminute durch einen Konter über David Aldinger, der auf Rene Berlinghof ablegte, mit 1:0 in Führung gehen. Jedoch kassierte man in der 16. Spielminute den 1:1-Ausgleich. Beide Mannschaften kämpften und zielten auf die Führung ab. Jedoch blieb es bis zur Halbzeit beim 1:1.

Nach der Halbzeit kam Saubach besser ins Spiel und konnte so erneut durch Rene Berlinghof mit 2:1 in Führung gehen. Wiederum kassierte man kurz darauf den 2:2-Ausgleich. Die Gastgeber fanden besser ins Spiel und konnten so in der 63. Spielminute mit 3:2 in Führung gehen. Saubach blieb dran und wollte den Ausgleich erzielen, dies gelang jedoch nicht. Marpingen konnte so in der 81. Spielminute auf den 4:2-Endstand erhöhen.

Somit unterlag die Mannschaft den Gastgebern aus Marpingen im letzten Saisonspiel mit 4:2. So beendet die SG Saubach 2 ihre Saison auf dem 12. Tabellenplatz.

Abschlusstabellen 2025/26 (Stand: 24.05.2026)

Verbandsliga NORD/OST

Bezirksliga ILL/THEEL

1. FC Freisen	30	89:37	70
2. VfL Primstal	30	89:46	64
3. FSG Ottweiler/Steinbach 1	30	81:40	62
4. SG Lebach/Landsweiler	30	77:39	60
5. FC 08 Homburg 02	30	71:53	54
6. SV Schwarzenbach	30	77:57	52
7. SV Hellas Bildstock	30	88:68	51
8. SV Kirrberg	30	58:73	47
9. FSG 08 Schiffw.-Landsw.	30	79:75	45
10. VfB Theley	30	56:60	40
11. SV Furbach	30	47:58	37
12. FC Palatia Limbach 02	30	61:72	35
13. SG Saubach	30	41:54	28
14. SG Nohfelden/Wolfsweiler	30	46:99	25
15. SG Bostalsee	30	40:90	16
16. SV Biesingen	30	27:106	7

1. SV Habach	30	136:37	70
2. SG Lebach/Landsweiler 2	30	89:41	63
3. SG Dirmingen/Berschweiler	30	82:40	61
4. SV Merscherweiler 2	30	79:59	59
5. SC Wemmatia Wemmetsw.	30	82:41	54
6. SV Humes	30	90:72	48
7. FSG Ottweiler/Steinbach 2	30	76:59	47
8. SC Alweiler	30	74:64	44
9. SC Heiligenwald	30	58:66	42
10. SG Thalexweiler/Aschbach	30	61:61	40
11. SG Marpingen/Urexweiler 2	30	72:73	39
12. SG Saubach 2	30	78:85	37
13. FSG 08 Schiffw.-Landsw. 2	30	65:89	33
14. SV Bubach-Calmesweiler	30	68:98	30
15. VfB Heusweiler 2	29	44:133	18
16. VfB Hüttigweiler	30	20:156	1

Torschützenliste

1. Mannschaft

13 Tore: Paul Wallacher
7 Tore: Aaron Wagner
5 Tore: Jan Newrzella
3 Tore: Roman König
2 Tore: Luca Weishaar, Marvin Poß
1 Tor: Mertcan Balci, Oskar Bugaj,
EmreAlbas, Amon Gadell,
Mehmet Öztürk, Max Schmidt,
Manuel Skorupa, Nico Lalla,
Eigentor

2. Mannschaft

18 Tore: Rene Berlinghof
9 Tore: Manuel Warken
8 Tore: Claudiu Vinzante
6 Tore: Tom Rauber, Julius Berwanger
4 Tore: Daniel Meng, Nick Volz
3 Tore: Emre Alibas, Robin Marek
2 Tore: Luca Beckstein, Tom Schmidt, Roman
König, David Aldinger, Lennard Scherer
1 Tor: Johannes Alles, Ben Herrmann,
Thomas Jung, Julius Meiser, Collin Ralle,
Gian Wallacher, Luca Thies

STADTPOKAL ERGEBNISSE



1. MANNSCHAFT

SG SAUBACH - SG LELA II

3:0

TORSCHÜTZEN:

2x EMRE ALBAS , MANUEL SKORUPA

SG SAUBACH - SG SCHEUERN-
STEINBACH/DÖRSDORF

0:3

SG SAUBACH - SG LELA I

1:1

TORSCHÜTZE:

JULIUS BERWANGER

2. MANNSCHAFT

SG SAUBACH II - SC FALSCHIED

2:2

TORSCHÜTZEN:

DAVID ALDINGER, TOM RAUBER

SG SAUBACH II -
SG THALEXWEILER/ ASCHBACH

4:0

TORSCHÜTZEN:

3x RENÉ BERLINGHOF, LENNARD SCHERER

SG SAUBACH II -
SG THALEXWEILER/ ASCHBACH

3:0

TORSCHÜTZEN:

TOM RAUBER, DAVID ALDINGER,
JAN NEWRZELLA

SG SAUBACH II - SC FALSCHIED

6:7
N.E.

TORSCHÜTZEN:

2x TOM RAUBER
1x RENÉ BERLINGHOF

LIMBACHER
APOTHEKE
&
KOSMETIK

Inh. Corinna Marmitt

Dorfstraße 138

66839 Schmelz - Limbach

Telefon 06887 / 6767

Telefax 06887 / 92398

www.limbacher-apotheke.de

info@limbacher-apotheke.de

Gesundheit für Groß und Klein



Apotheken, die Zeichen setzen.

**Wasserschadensanierung
Bautrocknung
Rohrbruchortung
Feuchtigkeitsmessung
Thermografie
Videoskopie
Blower Door
Endoskopie
Sondermessungen**



Norbert Zewe GmbH

Zeppelinstraße 31

66557 Illingen

Tel. 06825/800 88-0

Fax 06825/800 88-44

info@zewe-gmbh.de

www.zewe-gmbh.de

Trainingsstart der aktiven Mannschaften



Bei sommerlichen Temperaturen ist unsere Mannschaft gestern in die Vorbereitung auf die neue Saison gestartet.

Die Trainer der ersten und zweiten Mannschaft konnten zum Trainingsauftakt insgesamt 36 Spieler im Schottenstadion begrüßen. Nun gilt es, in den kommenden Wochen den Grundstein für eine erfolgreiche Saison zu legen.

Lukas Warken

Vorrunde 2026/27 – Hinrunde

LANDESLIGA NORD/OST

Fr 31.07.2026, 19:15 Uhr

SG Saubach I – Blau-Weiß St. Wendel

(Gresaubach)

Mi 05.08.2026, 19:00 Uhr

Pokal in Sötern

So 09.08.2026, 15:00 Uhr

SG Hoof/Osterbrücken – SG Saubach I

(in Hoof)

So 16.08.2026, 15:00 Uhr

SG Saubach I – SG Lebach/Landsweiler 2

(Gresaubach)

So 23.08.2026, 15:00 Uhr

VFL Primstal 2 – SG Saubach I

(Primstal)

So 30.08.2026, 15:00 Uhr

SG Hirzw./Welschb./Stennw. – SG Saubach I

(Stennweiler)

So 06.09.2026, 15:00 Uhr

SG Saubach I – SV Göttelborn

(Gresaubach)

Sa 13.09.2026, 17:00 Uhr

SG Oberes Blietal – SG Saubach

(Oberthal)

So 20.09.2026, 15:00 Uhr

SG Saubach I – SG Bostalsee

(Gresaubach)

So 27.09.2026, 15:30 Uhr

SV Holz/Wahlschied – SG Saubach I

(Wahlschied)

So 04.10.2026, 15:00 Uhr

SG Saubach – SV Baltersweiler

(Niedersaubach)

So 11.10.2026, 15:00 Uhr

SV Wustweiler - SG Saubach I

(Wustweiler)

So 18.10.2026, 15:00 Uhr

SG Saubach I - FC Uchtelfangen

(Gresaubach)

So 25.10.2026, 15:30 Uhr

SV Habach - SG Saubach I

(Habach)

Sa 31.10.2026, 15:30 Uhr

SG Saubach - SG Oberkirchen/Grügelborn

(Gresaubach)

So 08.11.2026, 14:30 Uhr

SG Nohfelden/Wolfersw. - SG Saubach I

(Wolfersweiler)

So 15.11.2026, 14:45 Uhr

Blau Weiß St.Wendel - SG Saubach I

(St.Wendel)

So 29.11.2026, 14:30 Uhr

SG Saubach I - SG Hoof/Osterbrücken

(Gresaubach)

Vorrunde 2026/27 – Hinrunde

BEZIRKSLIGA ILL/THEEL

So 02.08.2026, 15:00 Uhr

SG Saubach II - VFB Heusweiler

(Niedersaubach)

So 09.08.2026, 17:00 Uhr

FSG Schiffw.Ldsw./Reden 2 - SG Saubach II

(Schiffweiler)

So 16.08.2026, 13:15 Uhr

SG Saubach II - SV Humes

(Gresaubach)

Fr 21.08.2026, 19:00 Uhr

FV Eppelborn 2 - SG Saubach II

(Eppelborn)

So 30.08.2026, 15:00 Uhr

SV Bubach/Calmesw. - SG Saubach II

(Bubach/Calmesw)

So 06.09.2026, 13:15 Uhr

SG Saubach II - SV Merchweiler 2

(Gresaubach)

So 13.09.2026, 13:00 Uhr

SG Marpingen/Urexw.2 - SG Saubach II

(Marpingen)

So 20.09.2026, 13:15 Uhr

SG Saubach II - VFB Theley 2

(Gresaubach)

So 27.09.2026, 15:00 Uhr

SG Thalexw./Aschb. - SG Saubach II

(Thalexweiler)

So 04.10.2026, 13:15 Uhr

SG Saubach II - SC Heiligenwald

(Niedersaubach)

So 11.10.2026, 15:30 Uhr

SC Wemmetsweiler - SG Saubach II

So 18.10.13:15 Uhr

SG Saubach II FC Kutzhof 2

(Gresaubach)

So 25.10.2026, 15:00 Uhr

SF Tholey - SG Saubach II

(Tholey)

Sa 31.10.2026, 17:15 Uhr

SG Saubach II - SV Überroth

(Gresaubach)

So 08.11.2026, 14:30 Uhr

SG Dirmingen/Berschw. - SG Saubach II

(Berschweiler)

So 15.11.2026, 14:45 Uhr

VFB Heusweiler - SG Saubach II

(Heusweiler)

So 29.11.2026, 12:45 Uhr

SG Saubach II - FSG Schiffw.Ldsw./Reden 2

(Gresaubach)

TINAS FASHIONCORNER

FASHION & LIFESTYLE

Tina's
FASHION CORNER

HÜTTERS DORF,
BERLINERSTRASSE 20

MARKEN WIE:

OUI, HERRLICHER,
SMITH&SOUL,
MOSMOSH,
CREAM, ESQUALO,
ANGELS

2025

MIT
AUSGEFALLENEN
TRENDS ERLEBEN

INSTAGRAM



Inh.: Franz-Josef Schlang, Vincenzo Metoldo

Kfz-Meisterbetrieb

Wartung & Reparaturen aller Marken
Motordiagnose · Klimaservice · HU / AU

Lebacher Straße 10 · 66822 Gresaubach

Tel.: 0 68 87 - 8 73 41

info@m-s-automobiltechnik.de

www.m&s-automobiltechnik.de

Berichte aus der Jugend

D Jugend

Für das Trainerteam Dustin Hoffmann, Noah Debold, Oliver Schedler, Luca Woll, Pascal Thewes und Stefan Simon stand von Beginn der Saison fest dass, trotz nach Jahrgang getrennten Mannschaften, der gemeinsame Teamgedanke, sprich eine Altersklasse, ein Team im Vordergrund steht. Dies spiegelte sich in zeitgleichen Trainingstagen und Uhrzeiten, hintereinander folgenden Heimspielen und in über die gesamte Saison gemeinsam durchgeführten Aktivitäten wie

Weihnachtsfeier mit Wanderung, Saisonabschluss oder die Teilnahme am internationalen Turnier in der Region Montafon(Österreich).

U13

Zu Rundenbeginn gab es für den Jahrgang 2013 einige Änderungen. Marco Schmitt als langjähriger Trainer des Jahrgangs 2013 wechselte als Trainer in die E-Jugend und Leistungsträger Johannes del Savio verließ den SCG Richtung 1.FC Saarbrücken. Die Saisonvorbereitung gestaltet sich durchweg positiv so gewann die U13 3 Vorbereitungsturniere und die Freundschaftsspiele wurden alle siegreich gestaltet. In der Landesliga-Qualifikation zeigte sich die Losfee nicht besonders der U13 zugewandt und so landete man in einer schweren Gruppe und mit einem anschließend schweren Gegner in der Relegation. In der Qualifikation musste man sich nur dem besten Team Schaumberg-Nahe beugen und das Relegationsspiel gegen den FC 08 Homburg verlor man trotz sehr guter Leistung unglücklich mit 2:3; gleich 4 Mal war in diesem Spiel das Alu im Weg. Im Kreispokal erreichte die U13 souverän das Finale im Mai 2026.

Die Meisterrunde wurde im Herbst mit 2 Siegen begonnen. Im Saarlandpokal konnte die U13 dann im Achtelfinale gegen den FC 08 Homburg in einem dramatischen Spiel erfolgreich Revanche nehmen. Im Viertelfinale gegen den 1. FC Saarbrücken war nach einer überragenden ersten Halbzeit; 0:0 nach 30 Minuten) gegen Spielende die Kräfte weg so dass man der NLZ-Mannschaft den Vortritt lassen musste.

In der folgenden Hallenrunde konnte die Gruppenmeisterschaft sowie etwas überraschend die Kreismeisterschaft erreicht werden; damit war die U13 auch für die Saarlandmeisterschaft qualifiziert.

Bei der Saarlandmeisterschaft fehlte der U13 das Spielglück für den ganz großen Wurf.

Gegen die JFG Saarlouis lag man bis 5 Sekunden vor Schluss mit 1:0 vorne als ein abgefälschter Eckball den Weg ins Tor der U13 fand.

Gegen die NLZ Mannschaft aus Elversberg gab es eine klare Niederlage und gegen Saar 05 verhinderte der Pfosten den durchaus möglichen Sieg. Am Ende stand dennoch ein hervorragender Platz 5.

In der Meisterrunde blieb man mit 11 Siegen und 3 Unentschieden ungeschlagen und gewann verdient die Meisterschaft in der Gruppe 1.

Im Kreispokalfinale kämpfte sich die U13 nach einem 0:2 Rückstand gegen den Favoriten Schaumberg-Nahe ins Spiel zurück und konnte den Rückstand wett machen. Ein direkt verwandelter Freistoß kurz vor Spielende führte dann zu einer knappen 2:3 Niederlage. Über die gesamte Saison musste die U13 nur 4 Niederlagen einstecken. Alles Niederlagen gegen die absoluten Topteams im Saarland 1. FC Saarbrücken, FC 08 Homburg und JSG Schaumberg-Nahe. Das Trainerteam Debold und Simon stolz auf die erfolgreiche Saison der U13 und die kontinuierliche Entwicklung des Jahrgangs 2013

U12

Alter Trainer, neue Altersklasse, größeres Spielfeld in diesen Zeichen stand die Saison der U12. Dustin Hoffmann blieb „seinem“ Jahrgang 2014 treu. Aufgrund des Alters-

klassenwechsel von der E-Jugend zur D-Jugend hin ging es zunächst einmal darum in der D-Jugend anzukommen. Das Spielfeld wurde doppelt so groß, es wird 9 gegen 9 statt 7 gegen 7 gespielt und die Spieldauer ist 10 Minuten länger. Der Anpassungsprozess dauerte jedoch gar nicht lange. Beim Vereinsturnier in Elm als die U12 auf größtenteils „ältere“ Mannschaften traf konnte sie bereits überzeugen und wurde Dritter.

In der Qualifikationsrunde konnte die U12 den 2. Platz in der Gruppe erreichen; man musste sich nur der JSG Saar-Pfalz; die vollständig mit dem Jahrgang 2013 spielt, geschlagen geben. In der Meisterrunde Gruppe 3 spielte die U12 bis 3 Spieltage vor Saisonende um die Meisterschaft mit. Die Niederlage im Spitzenspiel gegen den späteren Meister SG Wiesbach/Habach führte zur Entscheidung; im übrigen war dies die einzige Niederlage in der Meisterrunde.

Dennoch konnte man am Ende die Vizemeisterschaft erringen was gegen Gegner, die größtenteils mit dem älteren Jahrgang spielen, eine überragende Leistung ist. Das ein oder andere, vielleicht auch etwas unnötige, Unentschieden verhinderte den ganz großen Wurf. Die Mannschaft darf zu Recht stolz auf die tolle Leistung über die gesamte Saison sein.

Das Trainerteam Schedler, Woll und Hoffmann blicken sehr zufrieden auf die abgelaufene Saison zurück.



Gewerbegebiet Heeresstraße West
In Bommersfeld 5 · 66822 Lebach
Telefon: 06881 93560 · Telefax: 06881 4051
E-Mail: info@schmidt-lebach.de
Internet: www.schmidt-lebach.de



Fausermillen 7 · 6689 Mertert (Luxemburg)
Telefon: (00352) 26 71 43 41
Telefax: (00352) 26 71 43 51
E-Mail: info@schmidt-lux.lu
Internet: www.schmidt-lux.lu

Förderkreis e.V.



WERDE MITGLIED **im Förderverein**

ab 3€/
Monat

Wir unterstützen die SCG-Jugend
und unsere Sportanlage

Beitrittsformular auf der Rückseite

oder auf unserer Webseite

www.scgresaubach.de



E1 SC Gresaubach – Saison 2025/26

Nach der erfolgreichen Qualifikationsrunde, die man nach 7 Spielen mit 21 Punkten und 50:9 Toren auf Platz 1 abschließen konnte, folgte für die E1-Junioren des SC Gresaubach die Meisterrunde in der Gruppe 1 im Nordsaarkreis. Für einige Spieler/innen des SC Gresaubach war es die erste E-Jugendsaison überhaupt und dabei mussten sie sich direkt mit den stärksten Teams messen.

Dem Trainerteam war völlig klar, dass im Laufe der Saison auch mit Rückschlägen oder Niederlagen zu rechnen war, aber die Entwicklung und nicht die Ergebnisse standen diese Saison im Vordergrund. Und aus Sicht der Trainer hat die Mannschaft sich auf ganzer Ebene hervorragend entwickelt. In fast allen Spielen konnte man gerade aus fußballerischer Sicht mit jedem Gegner mithalten und zeigte sogar gegen die top Teams der Liga oft die bessere Spielanlage. Mit einem etwas breiteren Kader und vor allem einer besseren Chancenverwertung wäre nochmal deutlich mehr drin gewesen.

Der Spielerin Mia Pfeffler sowie den Spielern Colin Pfeffler und Maximilian Del Savio wünschen wir bei ihrer neuen Herausforderung in Saarbrücken viel Erfolg. Die beiden Trainer Daniel Pfeffler und Marco Schmitt bedanken sich beim SC Gresaubach und wünschen dem Verein für die Zukunft weiterhin viel Erfolg.



Johannes Scherer

Es spielten:

Marlo Robert (T), Mia Pfeffler, Linus Draeger, Bennet Hoffmann, Theo Schütte, Colin Pfeffler, Maximilian Del Savio, Samuel Schug.

FENSTER VON HEUTE FÜR DIE WELT VON MORGEN.

Es sind nicht allein der Verkehr und die Industrie, die das Klima schädigen: Rund 40 Prozent der Öl- und Gasreserven werden allein für das Beheizen und die Klimatisierung von Gebäuden eingesetzt.

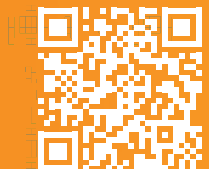
Entscheiden Sie sich für neue Fenster und Türen von Kömmerling um Energie und Heizkosten zu sparen und unsere Umwelt zu schonen.

Vermittlung zu einem unserer Partner über:

koemmerling.com/de/service/fachbetriebssuche

oder über unseren Fenstergenerator:

fensterkauf.com



AH-Finalturnier im Schottenstadion

Das diesjährige Finalturnier um die Saarlandmeisterschaft der Ü40 und die beiden Finalsplele um den Saarlandpokal bei den Herren der Ü32 und Ü50 fand am Samstag, den 13.06.2026 in Gresaubach im Schottenstadion statt. Hierbei hatten wir als Gastgeber bei den Herren der Ü50 sogar unsere eigene Mannschaft SG Saubach/Theel vertreten.

Bei strahlendem Sonnenschein und angenehm warmen Temperaturen startete der Finaltag mit dem Finale der Ü50: Bor. Spiesen – SG Saubach/Theel.

Obwohl unsere Mannschaft in der ersten Halbzeit überlegen war und ein Chancenplus verzeichnen konnte, ging es nur mit einer knappen 1:2 Führung in die Pause. Nach dem Seitenwechsel schalteten die Männer um Trainer John Paolini jedoch nochmals einen Gang hoch und siegten letztendlich deutlich mit 2:7. Die Tore für uns erzielten 5 x Nico Lalla, 1 x Michael Petri, 1 x Dieter Latz.

Als Saarlandpokalsieger hat sich unsere Ü50 für die südwestdeutsche Meisterschaft am 28.06.2026 in Riegelsberg qualifiziert. Dort geht es dann um nicht weniger als die Teilnahme am Finalturnier zur deutschen Meisterschaft in Berlin!

Für uns spielten: Oliver Heckmann, Christian Kirch, Jörg Paul, Michael Petri, Marko Schmitt, Nicola Lalla, Frank Wüstenfeld, Carlo Neis, Calin Vladescu, John Paolini, Dieter Latz, Erik Wallacher, Sascha Maldener.

Im zweiten Spiel des Tages standen sich im Finale um die Saarlandmeisterschaft der Ü40 die beiden Mannschaften der SG Marpingen und der SpVgg Quierschied gegenüber. In einer vor allem in der ersten Halbzeit weitestgehend auf Augenhöhe geführten Partie ging Quierschied bereits früh in Führung. Im weiteren Verlauf fand Marpingen jedoch immer besser ins Spiel und erzielte noch vor der Halbzeit den verdienten Ausgleich. In der zweiten Halbzeit übernahm die SG Marpingen zunehmend die Initiative und erspielte sich einen verdienten 4:1 Sieg.

Im dritten und letzten Spiel des Tages trafen die beiden Teams der Ü32 aus Auersmacher und Halberg/Brebach aufeinander. In einem packenden Spiel mit deutlich mehr Ballbesitz auf Seiten von Halberg/Brebach gelang dem SV Auersmacher nach einem wunderbar ausgespielten Konter die Führung zum zwischenzeitlichen 0:1. Noch kurz vor der Halbzeit erzielte die Elf aus Brebach nach einem tollen Angriff den verdienten Ausgleich. In der zweiten Halbzeit agierte Halberg/Brebach weiterhin dominanter als das Team aus Auersmacher und ging folgerichtig mit 2:1 in Führung.

Dies war gleichzeitig auch der Endstand der Partie.

Wir bedanken uns bei allen teilnehmenden Mannschaften und ihren Fans für eine aus sportlicher und gemeinschaftlicher Sicht gelungene Veranstaltung und gratulieren den Siegern in ihren entsprechenden Altersklassen zur Saarlandmeisterschaft und dem Gewinn des Saarlandpokals.

Ebenso möchten wir uns nochmals recht herzlich bei unseren Tagessponsoren LevoBank, Auto Frank & Tan und der Debeka Versicherung für das Sponsoring dieses Spieltages bedanken.

Eugen Lesnich



Ü50 SG Saubach / Theel



Ü40 SG Marpingen



Ü32 SC Halberg/ Brebach



Alarmtechnik Theis GmbH

SICHERHEITS- & KOMMUNIKATIONSTECHNIK

IHRE SPEZIALISTEN
FÜR INTEGRIERTE
SYSTEMLÖSUNGEN



- Brandmeldesysteme
- Einbruchmeldesysteme
- Videoüberwachungssysteme
- Schwesternrufsysteme
- Telekommunikationslösungen
- Interaktive Alarmierungssysteme
- Elektronische Schließanlagen
- Zugangskontroll- und Zeiterfassungssysteme
- Gebäudeleittechnik
- Fluchttürsteuerungen
- und vieles mehr!



Alarmtechnik Theis GmbH
Hohenzollernstraße 30
66299 Friedrichsthal

Telefon: 06897 843333
Fax: 06897 843334

info@alarmtechnik-theis.de
www.alarmtechnik-theis.de

Tabak & More

Inh. Schwirz Jasmin

Europaplatz 2 · 66571 Eppelborn

Telefon: 06881-921 931

Telefax: 06881-921 932

Tabak & More

Teilnahme an der Südwestdeutschen Meisterschaft Ü50

Durch die Hitzewelle in Deutschland wurde die Südwestdeutsche Meisterschaft um eine Woche vom 28.06. auf den 05.07. verschoben, was für unser Team leider eine Nachricht war, da durch die Verlegung in die Urlaubszeit und Regelbedingnt (kein Spieler U50) gleich 10 Mann fehlten!

Somit ging es stark ersatzgeschwächt nach Riegelsberg ! Leider konnten wir uns nicht gegen die starken Teams aus Leimen und Leiwen durchsetzen , aber zeigten dennoch eine starke Kämpferische und läuferische Leistung! Es gibt schlimmeres als Platz 3 im Südwesten! Und das Ziel Saarlandmeisterschaft wird auch im kommenden Jahr weiter gelten.

John Paolini



Seit 1990

ROHRFREI

*Natur und Umwelt lassen sich nicht kopieren!
Unsere Technik trägt zur Erhaltung bei.*



Joachim Harig

Telefon: 06887-4647

Telefax: 06887-88123

E-Mail: info@harig-rohrfrei.de

Internet: www.harig-rohrfrei.de

Kanal- und Abflussreinigung
TV-Rohr- und Kanaluntersuchung
Satellitenverfilmung (von der Straße in die Hausanschlüsse)
Kanal- und Rohrortung
Rohr-Dichtheitsprüfung
Grubenentleerung
Gruben Kurzschließung



Automobile Jungblut

KFZ-Meisterbetrieb

Unfallinstandsetzung aller Fabrikate

Abschleppservice Tag und Nacht

FKÜ-TÜV und ASU-Abnahme im Haus

66822 Gresaubach - Tel. 06887/2713 - Fax 06887/87184

Gelungene Kirmes auch 2026 in Gresaubach

Auch in diesem Jahr konnte unsere Schöne Gemeinde eine gelungene Kirmes (Patronatsfest) feiern. An vier Tagen wurde ein buntes Unterhaltungsprogramm auch durch die Schausteller dargeboten. Von Live-Musik bis zum Traditionskirchgang und der Kirmeswanderung war alles wieder im Programm enthalten.

Mein Dank gilt deshalb allen, die zum erfolgreichen Verlauf der Kirmesveranstaltungen beigetragen haben.

Seien es die Vereine aber auch die Gewerbetreibenden sowie die Helferinnen und Helfer an den Verkaufsständen.

Insbesondere sage ich unserem Bürgerprojekt „Sammelsurium“ Danke -für die Spende der Karussell-Freifahrten sowie dem 50-ltr. Fass-Freibier.

Nicht zu vergessen, die vielen Gäste die Gresaubach- aus Nah-und Fern- begrüßen konnten.

Euch allen vielen Dank und jetzt schon meine Einladung zur Kirmes 2027 in Gresaubach.

Ihr/Euer Ortsvorsteher Metschberger

Entenrennen am Kirmesfreitag

Am Kirmesfreitag fand das traditionelle Entenrennen statt. Trotz des leicht regnerischen Wetters ließen sich die Besucher die gute Stimmung nicht verderben. Zahlreiche kleine und große Zuschauer verfolgten gespannt, wie die bunten Enten um die Wette den Wasserlauf hinuntertrieben.

Besonders die Kinder hatten viel Spaß und feuerten ihre Favoriten begeistert an. Mit strahlenden Gesichtern verfolgten sie das Rennen bis zum Ziel und freuten sich über die spannende Atmosphäre. Der leichte Regen sorgte sogar für eine besondere Stimmung und konnte die Freude der Teilnehmer und Besucher nicht trüben.

Das Entenrennen war damit ein gelungener Programmpunkt des Kirmesfreitags und sorgte für viele fröhliche Momente bei Jung und Alt.

Café l'Orange hat die Trostpreise gestiftet.

Dustin Hoffmann



3. Platz

**Mara Bohnenberger (entgegenge-
nommen Jannes Bohnenberger)**



2. Platz

Marie Buchheit



1. Platz
Felix Klein



Trostpreis
Till Wagner



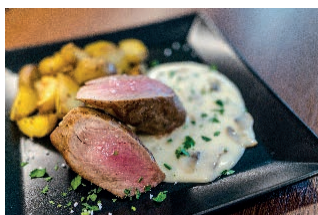
Trostpreis
Luis Groß (Enna Groß)



Trostpreis
Fritz Petry (Onkel Peter Herrmann)



TRATTORIA *da Bruno*



 **06881 - 936 44 11**

66822 Lebach • Am Markt 2 • www.trattoria-dabruno.com

Wanderung am Kirmesmontag

Am Kirmesmontag konnten wir zur traditionellen Wanderung rd. 40 gutgelaunte Freiluftfanatiker bei passendem Wetter auf dem Dorfplatz begrüßen, um uns auf die Spuren der Erzgräber entlang der Weiher in die "Dörrenbacher Schütten" zu begleiten.

Der Weg führte zunächst durch die "Krämerwies" in den "Kirbesch" (kurzer Stop an der Pensionärshütte) und weiter über die Rennstrasse, wo es an der neu aufgestellten Levo-Bank noch eine interessante Information über die hier vorbeilaufende Omnibuslinie ab dem Jahr 1926 von Gresaubach über Tanneck zum Bahnhof nach Lebach gab, was für unsere Bergleute in den Saargruben im Fischbachtal eine grosse Erleichterung war.



Am Wasserbehälter ging es links durch die dankenswerterweise von Hermann Buchheit in seinem Getreidefeld gemähte Gehgasse hinunter in den Flur "Dörrenbach", wo wir einen kleinen Halt am "Quinten Garden" einlegten, einem früher reich bestückten Obstgrundstück, das Johann Quinten in schlechten Zeiten grosszügig für die gesamte Bevölkerung zur Ernte freigab.



Dann ging es weiter zum idyllisch gelegenen "Dorrbach-Weiher", den Helmut Koch in den 70-er Jahren angelegt hatte und heute von seinen Kindern unterhalten und genutzt wird.



Anschließend passierten wir die – aus erzgräbersicht strategisch enorm wichtigen Gemarkungssteine zwischen Gresaubach (Herzogtum Lothringen) und Rümmelbach (Dt. Reich), die somit Ende des 18. Jahrhunderts auch die Landesgrenze bildeten, was speziell für den Transport der gewonnenen Eisenerze zur Verhüttung in der Bettinger Schmelze über den Erzweg immer wieder zu Streitereien etc. führte, da die Rümmelbacher dafür ungern Zölle zahlen wollten.

Auf dem Weg ins Tal, wo Schied- und Dörrenbach zusammenflossen, wurde unter preussischer Verwaltung Ende des 18. Jahrhunderts zur Optimierung der bergbaulichen Aktivitäten und zur Entwässerung die sog. "Rösche" angelegt (bei den Dorfkindern bekannt unter "Dorrbach-Loch"), ein Abwasserkanal, wo der Abraum aufgeschüttet (daher der Flurname) wurde, ohne dass es zur Bildung eines Stausees kommen konnte, dieses fachmännisch gemauerte Bauwerk ist dank einer grossen Infotafel und dem sehr schön angelegten Fusspfad leicht zu erreichen sowie immer noch sehr gut erhalten, wovon sich alle überzeugen konnten.

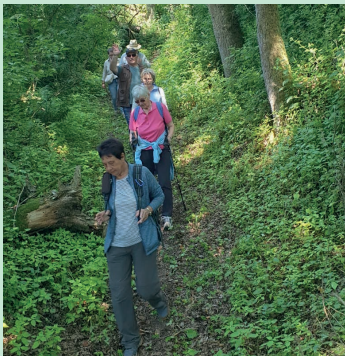
Vorgelagert und auch über die Rösche entwässert ist ein weiterer kleiner See, der sog. "Saarbrücker Weiher", der in den 50-er Jahren von einem Grundstückskäufer aus SB (daher der Name) dort gebaut und über Jahrzehnte auch intensiv mit Jagdhütte, Toilettenanlage etc. genutzt wurde – aktuell ist er an eine Familie aus Gresaubach verkauft und nur noch bedingt einsehbar – weitestgehend der Natur überlassen.

Von dort ging es entlang der Grenzlinien zum "Rümmelbacher Weiher", einer ehemaligen "Pinge" (trichterförmige Vertiefung beim Einsturz von Erzgruben nach dem Abbau

), die sich mit Wasser füllte. Hierbei handelt es sich um ein stilles, temporäres Gewässer, das austrocknen kann, so dass sich dort keine Fische, sondern eher spezifische Amphibien wie z.B. die Kreuzkröte ansiedeln. Am Ufer residiert eine uralte, dicke Eiche an diesem mystischen Ort, die sicher schon einige Jahrhunderte erlebt hat.



Zurück ging es durch einen schönen Schluchtenpfad (vorbei an dem früher bei der Dorfjugend wohl bekannten "Gärtchen") zum Auslauf der Rösche, wo auch 2 Erzgräbersilhouetten an dieses Industriedenkmal erinnern sollen (Antrag an das saarländische Amt für Industriekultur ist über den HV Gresaubach am laufen).



Nach kurzer Rast ging es über einen verschlungenen Weg quer durch den Wald entlang des Dörrenbachs bis auf den Radweg unterhalb des Nordrings und dann immer schneller über die "Chaussee" zum Kirmesplatz, um sich mit reichlich vorhandenen Speisen und Getränken für die Mühen zu belohnen.

Ein Dankeschön gilt wie immer allen Teilnehmern und den Organisatoren für eine – wie man gelegentlich hörte – doch recht anspruchsvolle Wegstrecke mit zwischenzeitlich ganz interessanten historischen Beiträgen.

ivcenter[§]

Immobilien | Versicherungen | Finanzierungen

Kleiner Markt 3 | 66740 Saarlouis

Telefon: 06831 - 442-2061

www.ivcenter.de

Generalagentur der

SAARLAND
Versicherungen



 Finanzgruppe



MIT UNS IM SIEBTEN HIMMEL

**WO KLEINE HERZEN
HÖHER FLIEGEN**

Mit der  IV-Center GmbH
einfach und sicher ins Eigentum



Rückblick der Jugend auf die Saison 2025/26

Unsere A-Junioren in der A1 der Jahrgänge 2007 und 2008 starteten nach der Meisterschaft in der Landesliga Nord-Ost in der Vorsaison als Aufsteiger und Neuling in die Verbandsliga. Klares Ziel der Truppe um das Trainerteam Peter Herrmann und Maurice Perius war der Klassenerhalt, aber die Mannschaft und Trainer haben sich auch Chancen auf die Aufstiegsrunde der Verbandsliga ausgerechnet. Mit dem 6. Platz in der Qualirunde der Verbandsliga wurde die Aufstiegsrunde erreicht – ein tolles Ergebnis – und somit spielt unsere A-Jugend auch in der kommenden Saison wieder in der Verbandsliga. Leider hatten wir dann in der Aufstiegsrunde einiges an Verletzungsspech zu verkraften, auch das Spielglück war hier und da nicht auf unserer Seite. Zudem unterstützten einige A-Junioren unsere beiden Herrenmannschaften vor allem in der Rückrunde, so dass es am Ende der Aufstiegsrunde beim 6. Platz der Verbandsliga blieb.



A1 - Jugend



A2 - U21

Mit viel Engagement und Organisationstalent schaffte es Johannes Müller als Trainer der U21-Mannschaft einen kontinuierlichen Trainings- und Spielbetrieb für unsere U21 anzubieten. Die Jungs aus den Jahrgängen 2006 bis 2008 dankten es mit einem regen Trainingsbetrieb und tollen Leistungen in der Meisterschaft auf Kreisebene. Erst im abschließenden Entscheidungsspiel um den Titel musste man die Meisterschaft dem Nachbarn aus Eppelborn sportlich zugestehen. Dennoch war dies eine aufreibende und spannende Meisterschaftsrunde unserer U21.

Die Jahrgänge 2009 und 2010 der B-Junioren wurden vom Trainerteam Robert Symala, Torsten Schemel und Eberhard Friedrich durch die vergangene Saison in der Verbandsliga geführt. Auch hier zahlte sich die stete und zielgerichtete Trainingsarbeit über die gesamte Saison hinweg aus. In der Abstiegsrunde legte die Mannschaft, die im Großteil aus dem jüngeren Jahrgang gestellt wurde, zum Saisonende einen starken Schlußpunkt mit dann 7 ungeschlagenen Spielen in Serie hin, womit sich das Team und die Trainer den Klassenerhalt verdienstermaßen sicherten. Hier war die kontinuierliche Verbesserung in allen Mannschaftsteilen über die Saison hinweg der ausschlaggebende Punkt, um die höchste rein saarländische Klasse zu halten.

Wir starteten mit einer zweiten Mannschaft U18 in die Saison der B-Junioren. Leider konnten wir hier zum einen nicht einen regelmäßigen und fundierten Trainingsbetrieb auf die Beine stellen und zum anderen „überschätzten“ wir vor der Saison mit der Meldung der Landesliga-Quali den Leistungsgrad der Mannschaft. So mussten wir



B1 -Jugend

die Mannschaft leider zu den Herbstferien abmelden, da sich einige Gastspieler aus Hüttersdorf dann auch noch aus den beschriebenen Gründen und wegen mangelnder Integration beim SCG dann überraschend anderen Vereinen zuwendeten. Hier lagen wir mit unseren Einschätzungen vor der Saison leider nicht immer richtig, was auch mal passieren kann, aber im Sinne der Jugendspieler haben wir von Vereinsseite alles versucht, einen Spiel- und Trainingsbetrieb für eine zweite B-Juniorenmannschaft anzubieten.

Unsere wenigen C-Junioren der Jahrgänge 2011 und 2012, mit denen wir keine eigene Mannschaft bilden konnten, waren als Gastspieler bei den SF Hüttersdorf im Westsaarkreis am Start. Dort wurde sie von den Gresaubachern Jugendtrainer Thomas Bauer und Joachim Harig auch trainiert. Dies war für alle Jugendspieler und -Trainer sowie die Eltern eine gute Erfahrung und alle fühlten sich in Hüttersdorf sehr wohl und integriert. So konnten die Jungs und ihre Trainer auf eine rundherum gelungene Saison mit sportlichen und menschlichen Zugewinnen zurückblicken.



C- Jugend

Die D-Junioren der U13 aus dem Jahrgang 2013 lieferten unter dem Jugendtrainer Stefan Simon unterstützt von Noah Debold eine wirklich tolle Saison ab. Im entscheidenden Spiel um die Qualifikation zur Landesliga verlor man unglücklich, was das Trainer-team und die Mannschaft aber stärker zusammenwachsen ließ. So konnte dann die Meisterschaft auf Kreisebene in Gruppe 1 zum einen und das Endspiel um den Kreispokal im Nordsaarkreis zum anderen erreicht werden, warum die Saison auch sportlich ein toller Erfolg war. In der Hallenrunde spielte man sich durch die Qualturniere und die Kreismeisterschaft bis zu den Landesmeisterschaften, wo das Team auch tollen Hallenfußball auf Landesebene zeigen konnte.

Dustin Hoffmann unterstützt von Luca Woll und Oliver Naudorf stellte das Trainerteam bei den D-Junioren der U12 aus dem Jahrgang 2014. In Gruppe 3 auf Kreisebene überzeugten die Jungs vor allem als geschlossene und kämpferisch tolle Einheit und errang so einen tollen 2. Tabellenplatz als durchweg jüngerer Jahrgang. Das Team spielte toll als eingeschworene Truppe auf, zeigte hohes Engagement und gab nie auf. So wurden viele tolle Erfolge erreicht und die Spieler und die Mannschaft entwickelte sich in dieser Saison erkennbar weiter.



U13

Mit zwei Mannschaften der E-Junioren in den Jahrgängen 2015 und 2016 ins Rennen. Marco Schmitt und Daniel Pfeffler schafften es mit der E1 in die spielstärkste Gruppe 1 im Nordsaarkreis, wo sich das Team mit den besten Mannschaften des Nordsaarkreis messen konnte. Hier fehlte es in einigen Spielen auch an dem nötigen Spielglück, um den einen oder anderen Punkt mehr auf dem Konto zu haben. Auch hier ist aber eine deutliche sportliche Entwicklung der Einzelspieler und der Mannschaft vom Saisonstart bis zum letzten Spiel hin klar zu erkennen.

Die E2 wurde vom Trainerteam Thomas Kohr und Christian Seel erfolgreich durch die Saison geführt. Viele Spieler des jüngeren Jahrganges mussten sich erst mal finden. In einer sehr starken Qualigruppe zahlte das neu zusammengestellte Team erst einmal Lehrgeld, aber die kontinuierliche Trainingsarbeit brachte dann in der Meisterschaftsrunde nach den Herbstferien erste Früchte und mit 23 Punkten ist auch hier eine gute Weiterentwicklung der Jungs sichtbar.



E2- Jugend

In der F-Jugend der Jahrgänge 2017 und 2018 waren wir z.T. mit 4 Mannschaften am Start. Dabei kümmerten sich Daniel Pfeffler und Michael Hambuch um die F1. Dieses vor allem am sportlichen Erfolg orientierte Team aus unseren Talenten der F-Jugend war auf vielen Turnieren des SFV sehr erfolgreich und gewann sehr vielen Spiele. Auch auf Einladungsturnieren konnte die spielstarke Mannschaft mit Gegner auf Landesebene gut mithalten. Patrick Schedler, Michael Kirsch und Andreas Menzel betreuten gemeinsam sportlich die anderen Mannschaften unserer F-Junioren.



F- Jugend

Hier konnten sich alle Jugendspieler mit viel Spaß und Freude am Fußballspielen weiterentwickeln und über die gute und durchgängige Trainingsarbeit verkauften sich die Jungs dann auch sehr gut auf den SFV-Turnieren. Hier wächst ein gutes Fundament für die Zukunft unserer Jugendabteilung zusammen.

Bei den G-Junioren der Jahrgänge 2019 und 2020 hatten wir 3 Teams am Start. Diese wurden gemeinsam von Carolin Kessler und Pascal Schnur, unterstützt zeitweise von Lennard Scherer, Jan Daniel und Paul Wallacher, betreut. Hier stand neben dem Ball, dem Fußballspiel auch vor allem Spaß und Freude am gemeinsamen Sport im Vordergrund. Mit viel Engagement und Einsatz zeigten die Jugendtrainer den Kids auf, was Jugendfußball in einer Mannschaft und einem Verein bedeutet, auch neben dem Spielfeld. Über die gesamte Saison hinweg konnten wir ein ausgezeichnetes Torwarttraining anbieten. Leo Wagner, zeitweise von Max Krames unterstützt, zeigte unseren Torhütern wieder über die gesamte Spielzeit hinweg mit sehr viel Engagement und Leidenschaft das moderne Torwartspiel.

Die spezielle Torwartschulung mit den vielen spezifischen Trainingsübungen trug damit maßgeblich zur sehr guten Weiterentwicklung unserer Torhüter und damit zum sportlichen Erfolg der Jugendmannschaften bei.

Nicola Lalla bot darüber hinaus ein Talenttraining für die D- bis A-Junioren an. Dort wurde z.T. mannschaftsübergreifend, mal positionsbezogen oder mannschaftstaktisch trainiert, um mit dem speziellen Coaching die einzelnen Jugendspieler individuell zu fördern, Stärken hervorzuheben, an Schwächen zu arbeiten und die sportliche, individuelle und soziale Weiterentwicklung zu unterstützen. Auch hielt Nicola Lalla einige Trainerschulungen durch und stand als sportlicher Ansprechpartner für unsere Jugendtrainer zur Verfügung.

Als Verein möchten wir allen Jugendspielern, deren Eltern, aber vor allem den ehrenamtlichen Jugendtrainern und den Betreuern recht herzlich dafür danken, dass sie zusammen als Gemeinschaft für eine MEGA-Saison 2025/26 unserer Jugendabteilung gesorgt haben – MERCI dafür !

KFZ-Meisterbetrieb

Hubert Schön



**Ausführung sämtlicher KFZ-Reparaturen · ASU- und TÜV-Abnahme
Unfallinstandsetzung · Achsenvermessung · Reifendienst · Mietwagen
Ersatzteilverkauf · ESSO-Tankstelle · ESSO-Shop**



**Koblenzer Strasse 9
66822 Lebach-Aschbach
Telefon 0 68 81 - 88 242
Telefax 0 68 81 - 96 2054**

Physiotherapie

& Reha-Med

Alexander

Thewes



Ihr kompetenter Partner für:

Betriebliches Gesundheitsmanagement
Therapie (Physio & Selbstzahler)
Kabelloses EMS-Training
Chipkarten gesteuertes Gerätetraining
Reha-Sport
Körperanalysen (Kraft, Rücken, Stress,...)
Krankenkassengeförderte Bewegungsprogramme
Krankenkassengeförderte Ernährungsprogramme
Fettvereisung & Cellulite-Killer
Beautymaster & Hyaluron Pen
Diverse kosmetische Behandlungen

Sie erreichen uns unter:
06887 / 30 500 50

Primsweller Str. 39 C - D
66839 Schmelz



Buchen Sie Ihren Termin bequem von zuhause
über unsere Online-Terminreservierung



Katja Schirra

An der Starz 9 | 66822 Lebach-Dörsdorf
Telefon 06888 215

Öffnungszeiten:

Montag, Dienstag, Donnerstag, Freitag, Samstag ab 17.00 Uhr
Sonntag ab 11.00 Uhr bis 15.00 Uhr

WEIL WIR WISSEN, DASS TEAMGEIST STARK MACHT!



Was uns antreibt, bist Du.

Ausblick auf die kommende Saison 2026/27 in der Jugend

Seit Januar 2026 hat der SC Gresaubach mit Dustin Hoffmann und Pascal Schnur eine neue Jugendleitung. Die alte Jugendleitung hat zusammen mit der neuen Jugendleitung seit November 2025 den Eintritt des SC Gresaubach in die Jugendspielgemeinschaft (JSG) mit den Sportfreunden aus Hüttersdorf von der D- Jugend bis zur A-Jugend auf den Weg gebracht. Als „JSG Hüttersdorf/Gresaubach“ starten also in der kommenden Saison die Mannschaften von den A- bis zu den D-Junioren, also von den Jahrgängen 2008 bis 2015, in die neue Runde. Hier stellen wir rd. 90 Jugendlliche. Die Minis und die G- bis zu den E-Junioren, also die rd. 70 Kids der Jahrgänge 2016 und jünger, bleiben weiter eigenständige Mannschaften beim SC Gresaubach.

In der kommenden Saison 2026/27 laufen also nach aktuellem Stand rd. 160 Jugendlliche auf den Sportplätzen des Saarlandes für den SCG auf. Von den jüngsten Kickern in der G-Jugend bis zu den A-Junioren in der JSG Hüttersdorf/Gresaubach stellen wir so insgesamt 18 Jugendmannschaften. Für diese Mannschaften engagieren sich knapp 20 Jugendtrainer des SC Gresaubach.

Der SC Gresaubach stellt rd. 90 Jugendspieler der rd. 160 Junioren in der neuen JSG Hüttersdorf/Gresaubach von der A- bis zur D-Jugend. Der Schritt in eine Spielgemeinschaft war strategisch für den SC Gresaubach der richtige und notwendige Schritt, um aktuell ohne Notsituation und aus einer Position der Stärke heraus sowie mit Blick auf die Entwicklungen in den kommenden Jahren für möglichst stabile Mannschaften mit gesicherten Kadergrößen in allen Altersklassen zu sorgen. Klare Strukturen und Planungssicherheit sowie eine durchgängige sportliche Weiterentwicklungsmöglichkeit bei nachhaltigen Perspektiven für unsere Jugendspieler gehen unserer Ansicht nach damit einher. Insbesondere mit den SF Hüttersdorf haben wir in der JSG einen gut aufgestellten Partner gefunden, bei dem die Jugendabteilung nicht nur in den Worten eine wichtige Rolle spielt, sondern ein Verein, bei dem das Konzept kontinuierlicher Jugendarbeit und die Idee von Jugendfußball auch von vielen engagierten und umsichtig denkend und handelnden Personen in der täglichen Arbeit mit Leben gefüllt und umgesetzt wird. Ein relevanter Punkt in den Überlegungen ist hier auch die Mangelware „Jugendtrainer“. Allein für diese neue Saison haben wir durch den Wechsel von unseren talentierten Jugendspielern nach Saarbrücken und nach Elversberg in deren Nachwuchsleistungszentren (NLZ) nicht nur 3 Jugendspieler, sondern gleich auch mit 3 langjährig beim SCG engagierte Jugendtrainer „verloren“. Und mit fehlenden Jugendtrainern haben sehr viele Vereine eine große Aufgabe zu bewältigen.

Daher freut es uns besonders, dass mit Maurice Perius und Joachim Harig zwei unserer Jugendtrainer aktuell die ersten Jugendtrainer-Lizenzen beim SFV erworben haben

und dass wir weitere Spieler aus dem Aktivenbereich für die Jugendarbeit gewinnen konnten.

Bei den A-Junioren geht die JSG Hüttersdorf/Gresaubach mit rd. 30 Jugendlichen der Jahrgänge 2008 und 2009 aus Gresaubach in die neue Saison. Die A1-Jugend der Jahrgänge 2008 und 2009 startet mit Trainer Maurice Perius unterstützt von Co-Trainer Jan Newzrella in die neue Verbandsliga-Saison. Ziel ist es hier, auch im 2. Jahr die höchste rein saarländische Klasse zu halten. Spiel- und Trainingsort ist hier vor allem in Gresaubach. Zum Saisonauftakt muss das Team am Samstag, den 15.08.26, um 17:00 Uhr bei der SG St. Ingbert antreten, während man eine Woche später am 22.08.26 in Gresaubach die JSG Saarschleife empfängt (Anstoß 17:45 Uhr).

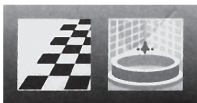
Die zweite A-Jugendmannschaft wird als U21-Mannschaft der Jahrgänge 2008 und 2009 im Westsaarkreis gemeldet, wobei hier noch maximal 3 Spieler aus den Jahrgängen 2006 und 2007 eingesetzt werden dürfen (bei 11er-Mannschaft). Als Trainerteam stehen hier Martin Seyler und Pascal Thewes an der Linie. Nach aktuellem Stand finden die Spiele vor allem in Gresaubach statt, während das Training tendenziell in Michelbach und Limbach stattfinden wird.

Reis & Wilhelm GmbH & Co. KG



Zur Schnau 3
66822 Lebach-Dörsdorf
Tel. 0 68 88 / 82 55 + 53 51
Fax 0 68 88 / 56 80

E-Mail: info@reis-wilhelm.de
Internet: www.reis-wilhelm.de



- Ausführung aller Fliesen-, Platten- und Natursteinarbeiten
- Handel mit Fliesen, Platten, Sanitär, Keramik und Badmöbel
- Besuchen Sie die Bäderausstellung

Ihr Bad renovieren wir neu von A-Z aus einer Hand!

Mit rd. 35 Jugendspielern der Jahrgänge 2010 und 2011 bei den B-Junioren starten wir bei der JSG Hüttersdorf/Gresaubach in die neue Saison.

Auch die B1-Jugend spielt nun im 2. Jahr in der Verbandsliga. Hier will das Team um das Trainerteam Robert Symala (B-Lizenz-Inhaber) und Johannes Müller, unterstützt von Eberhard Friedrich, eine tolle Runde zeigen und so auch das eine oder andere Ausrufezeichen setzen. Aber hier warten u.a. die Gegner aus Auersmacher, Saar 05 und Homburg, von Palatia Limbach oder den „großen“ JSGs von Schaumberg/Nahe und Saarschleife, mit denen sich unsere Mannschaft messen muss. Spiel- und Trainingsort ist hier vor allem in Gresaubach. Am 1. Spieltag der neuen Verbandsliga am Sonntag, den 16.08.26, empfängt die Mannschaft zuhause in Gresaubach um 11.00 Uhr den FC Palatia Limbach.

Wir melden auch wieder eine zweite B-Juniorenmannschaft als U18 (also mit max. 3 Spielern aus Jahrgang 2009), ebenfalls im Westsaarkreis. Hier spielen die Jungs mit den Trainern Joachim Harig, Bertram Schon und Michael Wagner auf Kreisebene in einer Meisterschaftsrunde. Spiel- und Trainingsort ist hier vor allem in Primsweiler auf dem neuen Kunstrasen.

Mit zwei Mannschaften der C-Junioren und rd. 35 Kids der Jahrgänge 2012 und 2013 spielt die JSG Hüttersdorf/Gresaubach in der neuen Saison.

Die C1 wird vom Trainerteam Stefan Simon und Marco Höchst betreut, die von Noah Debold unterstützt werden. Hier melden wir uns zur Landesliga-Qualifikationsrunde im Nordsaarkreis an. Spiel- und Trainingsort ist hier vor allem in Gresaubach.

Für unsere C2 konnten wir Christian Fritz als neuen Jugendtrainer für die JSG Hüttersdorf/Gresaubach gewinnen. Die C2 spielt auf Kreisebene im Westsaarkreis. Spiel- und Trainingsort ist vor allem der neue Kunstrasenplatz in Primsweiler.

In der D-Jugend starten wir mit über 50 Jugendspielern der Jahrgänge 2014 und 2015 in die neue Saison. Hier sind insgesamt 4 Mannschaften in der JSG Hüttersdorf/Gresaubach vorgesehen.

Die „JSG Hüttersdorf/Gresaubach 1“ mit dem Trainerteam Peter Krämer und Tobias Szygula wird die Landesliga-Qualirunde im Nordsaarkreis spielen. Spiel- und Trainingsort ist vor allem der Naturrasen in Hüttersdorf. Mit Spiel- und Trainingsort in Gresaubach und als „JSG Hüttersdorf/Gresaubach 2“ wird sich die Mannschaft von Trainer Christian Seel in der Meisterschaftsrunde im Nordsaarkreis messen. Spiel- und Trainingsort ist Gresaubach.

Die „JSG Hüttersdorf/Gresaubach 3“ mit dem Trainer Dennis Schwalbach wird in der Meisterschaftsrunde der D- Junioren im Westsaarkreis spielen. Spiel- und Trainingsort ist Hüttersdorf, was auch für die „JSG Hüttersdorf/Gresaubach 4“ mit Tommy Bahri als Trainer gilt, die ebenfalls in der Meisterschaft im Westsaarkreis spielt.

Alle Mannschaften von der G- bis zur E-Jugend bleiben eigenständige Teams des SC Gresaubach im Nordsaarkreis. Spiel- und Trainingsort ist damit in Gresaubach.

In den Jahrgängen 2016 und 2017 bei der E-Jugend sind aktuell nur knapp 20 Jugendspieler gelistet. Ein Team wird in der Meisterschaftsrunde und ein Team in der Pflicht-Freundschaftsrunde antreten. Das Trainerteam setzt sich aus Patrick Schedler, Andreas Menzel und Thomas Kohr zusammen, die die kontinuierliche Weiterentwicklung der Jugendspieler vorantreiben werden.

Bei den Jahrgängen 2018 und 2019 können wir aktuell auf rd. 25 Spieler der F-Junioren zurückgreifen. Diese nehmen dann mit 3 Mannschaften am Spielbetrieb des SFV teil. Als Jugendtrainer stehen hier Carolin Kessler, Dustin Hoffmann, Jan Daniel und Luca Woll bereit. Die knapp 20 Kids der G-Junioren in der Jahrgängen 2020 und 2021 können ihrem Hobby Fußball in 3 Mannschaften in der neuen Saison nachgehen. Pascal Schnur und Tobias Martin werden die Kids an das Fußballspielen heranführen bzw. ihnen die ersten Schritte in der „schönsten Nebensache der Welt“ vermitteln.

Mit Luca Weishar und Oskar Bugaj konnten wir 2 weitere Spieler aus unserem Aktivenbereich als Jugendtrainer für unsere „Minis“ gewinnen. Sie werden sich in der neuen Saison um unsere kleinsten Kicker der Jahrgänge 2022 und jünger kümmern. Hier stehen erste Erfahrungen mit dem Ball sowie Spiel & Spaß ganz klar im Vordergrund.

Wir freuen uns auf eine tolle Saison 2026/27, starten erwartungsvoll in die neue Spielgemeinschaft und bedanken uns schon jetzt bei allen Trainern und Betreuern für ihr Engagement recht herzlich.

Partner des Sports



Übergabe des Zuwendungsbescheids durch Minister Jost und Bürgermeister Brill

Das Innenministerium unterstützt den SC Gresaubach mit 19.500 Euro für die Sanierung der Umkleidekabinen. Die veralteten Sanitär- und Kabinenbereiche wurden in vielen Arbeitseinsätzen umfassend modernisiert.

Zusätzliche Fördermittel kamen von der Sportplanungskommission, den Rest der Kosten trägt der Verein.

Innenminister Reinhold Jost und Bürgermeister Klaus Peter Brill lobten die Bedeutung der Investition für den Breitensport.

An dieser Stelle möchte sich der SC Gresaubach nochmals bei allen Helfern und ganz besonders bei Joachim Harig und Kai Endres bedanken. Ohne euch wäre dieses Projekt nicht umsetzbar gewesen.

Johannes Scherer





Die **Hauptuntersuchung** mit integrierter „**Abgasuntersuchung**“ sowie **Änderungsabnahmen** macht das **Ingenieurbüro Ferring.**

Kreuzheckerstraße 38 b
66822 Lebach

Fon: 06887 5555
E-Mail: A.Ferring@myquix.de



A R O P
INDIVIDUELL EINRICHTEN

■ **SPECTRAL**
macht Technik unsichtbar

Juchemstraße 18 | 66571 Eppelborn | ☎ 06881|7075 | www.arop.de

Spendenübergabe Sammelsurium

Liebe Schrottis,

Der SC Gresaubach möchte euch von Herzen für euer großartiges Engagement danken. Seit nunmehr 10 Jahren sammelt ihr in Gresaubach Schrott und Metalle mit bewundernswertem Einsatz.

Durch diese wertvolle Aktion leistet ihr einen wichtigen Beitrag für unsere Dorfgemeinschaft. Besonders die Unterstützung der Vereine mit Jugendarbeit verdient höchste Anerkennung. Mit der Übergabe der gesammelten Erlöse helft ihr dabei, junge Menschen in ihrer Entwicklung zu fördern. Auch der SC Gresaubach profitiert von eurer großzügigen Unterstützung in besonderer Weise. Euer Einsatz stärkt nicht nur unseren Verein, sondern auch den Zusammenhalt in ganz Gresaubach.

Für eure Zeit, eure Mühe und eure beständige Hilfsbereitschaft sagen wir euch ein herzliches Dankeschön. Wir wünschen dem Projekt Sammelsurium auch in Zukunft viel Erfolg und weiterhin so viel Rückhalt in der Gemeinde.

Johannes Scherer



Winfried Britz geehrt auf Ehrenamtsgala des Saarländischen Fußballverbandes (SFV)

Am Freitag, den 16.05.2026, wurden im Rahmen der Ehrenamtsgala des SFV in der Gebläsehalle Neunkirchen zahlreiche engagierte Frauen und Männer für ihren außergewöhnlichen Einsatz im saarländischen Fußball ausgezeichnet. Zu den Ehrengästen der Veranstaltung zählten unter anderem DFB-Vizepräsident Hans-Joachim Watzke, Sportminister Reinhold Jost sowie Swen Hoffmann, Vizepräsident der SV Elversberg.

Der Vorstand des SCG hatte Winfried Britz, der seit Oktober 1969 und somit seit fast 57 Jahren Mitglied beim SC Gresaubach ist und über alle Jugendmannschaften hinweg sowie im Herrenbereich spielte, für den diesjährigen „DFB-Ehrenamtspreis“ vorgeschlagen.

Von 1985 bis 1989 war der gelernte Bankkaufmann als 1. Kassierer auch im Geschäftsführenden Vorstand tätig. Danach war er weiter bis heute ehrenamtlich bei vielen Veranstaltungen, Events und Aktionen im Bereich der Abrechnung, Kassen- und Buchführung im Hintergrund tätig (u.a. Nachtumzug, Kirmes, Pokalspiele, Lumpenball, Vereinsfeiern). Auch hat er sich als „Bänker“ über viele Jahre als Kassenprüfer bei den General- und Mitgliederversammlungen bereit erklärt, eine genaue und fundierte Prüfung der Kassen durchzuführen.

Als im Frühjahr 2023 mit Matthias Lösch der 1. Vorsitzende Finanzen und zugleich Steuerberater unseres Vereines, nachdem bereits unser langjähriger Schatzmeister Holger Herrmann, der dieses Amt auch schon über rd. 15 Jahre im Vorstand inne hatte, im Sommer 2022 krankheitsbedingt ausfiel, leider verstarb, war es für den Verein existenziell wichtig, mit Winfried Britz einen direkten und erfahrenen Ansprechpartner und Koordinator mit an Bord zu haben, um zu versuchen, die Lücke in der Säule Finanzen möglichst zu schließen. So waren wir nach und nach in der Lage, die Aufgaben des Finanzbereiches komplett durch die anderen Vorstandsmitglieder möglichst abzudecken.

Winfried Britz erklärte sich dann Anfang 2024 auch noch dazu bereit, die fachliche und zeitliche Koordination der Vor- und Zuarbeiten für die Buchführung, für die Jahresabschlüsse und für die Steuererklärungen zu übernehmen. Er delegierte mit Unterstützung des Vorstandes die Aufgaben innerhalb des Finanzbereiches, klärte über Inhalte, Sachverhalte und Rahmenbedingungen auf. Er stellte Prozesse um und auf und legte dabei großen Wert auf die Kontinuität und Transparenz im gesamten Finanzbereich des Vereines.

Er hat so neben seinen ehrenamtlichen Unterstützungstätigkeiten bei unseren Veranstaltungen und Events auch durch seine akribische Arbeit, ruhige Art und seine Weitsicht entscheidend mitgeholfen, die Buchführungen der Kalenderjahre 2023 und 2024 im Steuerberatungsbüro Lösch durchführen zu lassen.

Wir möchten hier als Vorstand und Verein nochmals Winfried Britz unseren besonderen Dank aussprechen.



SCG Glückwünsche

Der SC Saubach gratuliert nachträglich den folgenden Vereinsmitgliedern zum runden Geburtstag:

Ute Lösch 02.06.26 60 Jahre

Michael Kirsch 15.07.2026 40 Jahre



40 Jahre

Anlässlich seines 40. Geburtstags lud Dustin Hoffmann an Hexennacht alte und aktuelle Weggefährten zu einem geselligen Abend ein. Bei guten Gesprächen und dem ein oder anderen Kaltgetränk wurde gemeinsam gefeiert, gelacht und in schönen Erinnerungen geschwelgt. Es war ein besonderer Abend, der einmal mehr gezeigt hat, wie viele gemeinsame Momente und Geschichten über die Jahre entstanden sind.

Die SCG Familie wünscht dir, lieber Dustin, alles Gute und bleib weiterhin so engagiert, wie du es in den vergangenen Jahren warst.

Pascal Schnur



60 Jahre

Unser Mitglied Guido Krames wurde am 29.5.2026 stolze 60 Jahre jung, wozu ihm auch eine SCG-Delegation die besten Wünsche mitsamt einem würdigen Geschenk überbrachte. Wir bedankten uns für die kontinuierliche Unterstützung seiner Bank bei verschiedenen Events (zb Osterturnier, Sponsor des Tages , Pokalspiele etc.),wo er immer als Repräsentant und Befürworter der Maßnahmen fungiert.

Dies wurde in einem gerahmten Bild mit entsprechender Widmung festgehalten und offiziell überreicht, worüber er sich sehr freute.

Lieber Guido, nochmals herzlichen Glückwunsch und alles gute,vor allem Gesundheit.

Klaus Schedler



60 Jahre

Am 6.6.2026 wurde unser langjähriges Mitglied Norbert Bollbach 60 Jahre jung. Bei seiner privaten Feier fand sich auch eine SCG-Delegation ein, welche seitens des Vereins Glückwünsche und 2 Geschenke in Form einer aktuellen Saisonkarte und einem feinen „Wässerchen“ überbrachten. Norbert freute sich über unser kommen und bedankte sich mehrfach,ua. mit dem Versprechen, auch mal wieder Heimspiele zu besuchen.

Lieber Norbert, auch auf diesem Wege nochmals alles gute,vor allem Gesundheit.

Klaus Schedler



60 Jahre

Am 11.06.2026 feierte unser langjähriges Mitglied und ehemaliger Spieler Michael Lehnhoft seinen 60. Geburtstag.

Viele Jahre hat Michael für den SCG gespielt. Seine Gegenspieler hatten oft nichts zu Lachen und seine Mitspieler einen zuverlässigen Kameraden.

Lieber Michael, der SC Gresaubach möchte sich auf diesem Wege noch einmal für deine langjährige Vereinstreue und deine Unterstützung bei unseren Veranstaltungen bedanken.

Wir wünschen dir für die Zukunft alles Gute, Glück und Gesundheit.

Markus Biesel



30 Jahre

Vor 30 Jahren hat alles begonnen. Seitdem wurden unzählige Kilometer gelaufen, leider zu wenig Tore geschossen, viele Siege gefeiert und natürlich auch die ein oder andere Ausrede nach einer Niederlage gefunden.

Als Vorstandsmitglied und Kapitän der 2. Mannschaft sind wir froh dich im Verein zu haben . Auf und neben dem Platz gibst du Vollgas und an der Theke zeigst du, dass Ausdauer nicht nur beim Fußball zählt.

Lieber Daniel Meng, mach weiter so – auf die nächsten 30 Jahre voller Fußball, Teamgeist und legendärer Geschichten. Nochmals Alles Gute zu deinem 30.Geburtstag!

Maurice Perius



30 Jahre

Lieber Alex,

h heute feierst du deinen 30. Geburtstag – herzlichen Glückwunsch!

Als langjähriger Spieler der 2. Mannschaft hast du dir längst Kultstatus erarbeitet. Auch wenn der Oberschenkel gefühlt öfter beim Arzt war als du auf dem Platz, warst du immer Teil des Teams.

Unter deinem Künstlernamen „Clodo Muani“ hast du zwischendurch für ordentlich Furore gesorgt und bewiesen, dass man auch ohne Champions League Schlagzeilen schreiben kann.

Bleib gesund, humorvoll und genauso, wie wir dich kennen. Vor allem wünschen wir dir, dass dein Oberschenkel in Zukunft genauso zuverlässig ist wie dein Einsatz für die Mannschaft.

Alles Gute zum 30. Geburtstag, Clodo! Auf viele weitere gemeinsame Jahre – und natürlich auf die nächsten legendären Geschichten!

Maurice Perius



Öffnungszeiten

Montag: 11:00 - 14:00 Uhr
Dienstag, Mittwoch, Donnerstag: 09:00 - 18:00 Uhr
Freitag: 09:00 - 22:00 Uhr
Samstag: 08:00 - 13:00 Uhr

Inhaber: Britta Schmitt-Link & Michael Link
Am Markt 17 · 66822 Lebach · Tel.: 06881/51 808

info@mb-fischhaus.de
www.mb-fischhaus.de



Heizöl

www.lesch24.de

06825 - 2372



Raimund Lesch KG - Ottweilerstraße 50-52 - 66557 Illingen/Uchtelfangen

Nachruf

Der SC Gresaubach nimmt Abschied von

EDMUND BOHLEN



Am 4.5.2026 starb im gesegneten Alter von 89 Jahren der Ehrenvorsitzende unseres SG-Partner aus Niedersaubach, der in seiner neuen Wahlheimat im hessischen Wallbach (Kreis Rüdeshiem) beigesetzt wurde.

Hierzu setzte der SVN am 22.5. einen 40-er Bus ein, um Edmund die verdiente letzte Ehre zu erweisen.

Auch eine kleine SCG-Delegation nahm diese Gelegenheit wahr und an der Trauerfeier teil, wo man eine Spende für die von ihm vorgeschlagene Stiftung an die Familie überreichte, die sich sehr darüber freute.

Klaus Schedler

Glückwünsche im Monat Juli

01.07.09 Jakob Bauer
01.07.16 Tom Kohr
01.07.18 Ben Schillo
02.07.19 Felix Lauck
03.07.74 Silke Herrmann
03.07.06 Jan Daniel
03.07.10 Leo Symala
03.07.11 Anton Oster
05.07.50 Horst Guinion
05.07.07 Kimi Köhler
07.07.39 Josef Kammer
07.07.88 Jens Berwanger
09.07.90 Daniel Pfeffler
10.07.81 Joachim Harig
10.07.04 Kevin Dill
10.07.22 Matti Oberhauser
11.07.62 Bernhard Lenhof
11.07.83 Christian Quack
11.07.96 Alexander Clodo
13.07.13 Lenny Paolini
15.07.86 Michael Kirsch
15.07.05 Leo Wagner

17.07.81 Lukas Mocha
17.07.12 Emil Bauer
18.07.74 Simone Klein
18.07.18 Moritz Krächan
19.07.83 Jennifer Jacobs
21.07.85 Eugen Lesnich
22.07.68 Peter Herrmann
22.07.15 Noah Ivan
23.07.50 Erhard Herrmann
23.07.82 Eva Zang
23.07.83 Martin Seyler
24.07.07 Ivan Fahmi Avdal
25.07.07 Theo Herrmann
26.07.10 Paul Glauber
27.07.10 Janik Lenhof
27.07.13 Finn Gasper
28.07.78 Peter Marek
29.07.13 Tim Schneiders
29.07.13 Ben Schneiders
30.07.90 Sebastian Philippi
31.07.14 Til Heidenreich
31.07.17 Nils Koller

Zum Wurzelhannes

Auf Hächsten



Inhaber Axel Pörtner
Auf Hächsten 4
66822 Lebach-Steinbach
Tel. 06888 1019
info@wurzelhannes.de
Mittwoch – Ruhetag
www.wurzelhannes.de

Wir empfehlen uns für Feierlichkeiten bis zu 80 Personen.
Spezialität: **Lamm/Wildschwein vom Spieß**
und jeden 1. & 3. Donnerstag im Monat **Haxen vom Spieß**.



Glückwünsche im Monat August



01.08.13 Louis Endres
01.08.16 Mats Kirsch
02.08.98 Mehmet Güclu
03.08.65 Achim Cordier
03.08.93 Simon Schmidt
03.08.14 Levi Hauptert
04.08.86 Kai Endres
05.08.68 Werner Woll
05.08.80 Patrick Schneider
05.08.92 Jan Symala
06.08.91 Anika Blass
06.08.13 Felix Kühn
07.08.37 Anton Kühn
07.08.01 Maximilian Hambuch
07.08.07 Johannes Alles
07.08.08 Silas Gihl
08.08.06 Gurmehak Singh
09.08.94 Karim Ben Slimane
09.08.10 Matheo Endres
10.08.37 Gustav Meng
12.08.37 Egon Scherer
12.08.08 Angelina Johann
12.08.17 Mathis Schneider
13.08.81 Björn Tarillon
14.08.03 Nele Fleck
14.08.19 Alessio Altmeyer
16.08.49 Helmut Schneider
17.08.70 Christoph Schedler
17.08.74 Daniela Gläske
17.08.90 Markus Meinert
17.08.05 Nils Krächan

17.08.08 Mathis Puhl
19.08.04 Yusuf Öztürk
20.08.87 Tobias Schneider
20.08.14 Robin Stroh
21.08.58 Karl Meinert
21.08.83 Marco Lösch
21.08.93 Sascha Krauß
22.08.64 Michael Lamour
22.08.75 John Paolini
22.08.79 Katja Ninnig
23.08.50 Irmgard Johann
24.08.08 Fynn Ewen
26.08.89 Julian Klein
27.08.48 Heinrich Kalkes
28.08.64 Ingrid Klein
28.08.76 Alexander Rödel
28.08.84 Christian Schwirz
28.08.09 Leon Triem
29.08.69 Hans-Josef Naudorf
29.08.06 Julius Elias Berwanger
29.08.14 Leni Schedler
30.08.05 Lennard Scherer
30.08.06 Tom Rauber
31.08.76 Thomas Blug
31.08.15 Tom Jaworski



Stefanie Hauptenthal

Auf Höchsten 1 · 66822 Steinbach/Höchsten
Telefon: 0 68 88 / 250 · cafe.waldfrieden@t-online.de

Hähnchen sind unsere Spezialität!

Öffnungszeiten:

Freitag / Samstag / Sonntag
von 11:00 Uhr bis 22:00 Uhr

Küchenöffnungszeiten:

von 11:30 Uhr bis 21:00 Uhr

Alle Speisen auch zum Mitnehmen!

Glückwünsche im Monat September



01.09.90	Stefan Stroeve	13.09.17	Samuel Kraft
02.09.89	Elisa Schneider	14.09.19	Lias Schmitt
02.09.05	Johannes Bauer	15.09.17	Timo Klein
02.09.18	Jannes Bonenberger	17.09.87	Sarah Neis
03.09.93	Maurice Perius	18.09.83	Johannes Kühn
03.09.94	Lukas Warken	20.09.97	Clemens Biesel
04.09.49	Klaus Wilhelm	20.09.04	Nils Debold
04.09.91	Philipp Ferring	21.09.62	Johannes Leibfried
04.09.07	Raphael Klein	21.09.04	Jan Newrzella
04.09.09	Til Spang	22.09.13	Ben Kirsch
04.09.20	Marie Schedler	24.09.08	Nico Scherer
05.09.59	Albert Mailänder	24.09.08	Fabian Hax
05.09.71	Ralph Kühn	24.09.10	Bastian Wilhelm
06.09.63	Stefan Ferring	24.09.10	Paul Werner
06.09.02	Maximilian Bauer	25.09.93	Adriana Kirsch-Mlasko
06.09.14	Jannis Endres	26.09.60	Michael Schreiber
07.09.88	Steven Meigel	26.09.66	Roman Herrmann
07.09.19	Johann Frederik Berstecher	26.09.86	Patrick Schedler
08.09.76	Thomas Schäfer	26.09.19	Luke Kleer
08.09.86	Kevin Robert	27.09.07	Pascal Thewes
08.09.95	Kim Oberhauser	28.09.38	Robert Ninnig
12.09.86	Michael Rödel	28.09.10	Kaspar Naudorf
12.09.94	Julian Ferring	28.09.16	Paula Klein
12.09.94	Maximilian Rödel	29.09.66	Michael Herrmann
12.09.11	Tom Meyer	29.09.98	Marvin Poß
13.09.16	Peter Thewes	30.09.08	Michael Walger

Impressum



Herausgeber: SC 1930 Gresaubach e.V.

Redaktion: Christoph Meng, Dieter Hermann, Dustin Hoffmann, Hans-Josef Naudorf, Holger Hermann, Jan Newrzella, Johannes Alles, Johannes Bauer, Johannes Müller, Johannes Scherer, Josef Perius, Klaus Schedler, Leo Wagner, Luca Thies, Markus Biesel, Michael Helfert, Michael Rödel, Noah Debold, Pascal Thewes, Robert Symala
Verantwortlich für den Inhalt:

Der Vorstand. Das Schotten-Echo erscheint im laufenden Kalenderjahr in mehreren Doppelausgaben zu einem jeweiligen Heimspiel und ist für die Mitglieder, Freunde und Gönner bestimmt. Die Verteilung ist kostenlos.



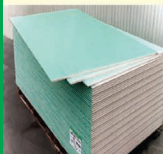
Mehr Infos unter:
www.scgresaubach.de

Isolier-Baustoffe **E W E N**

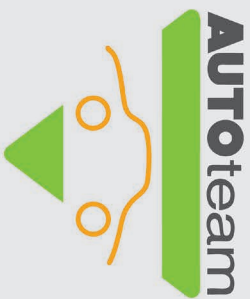
*Seit 1979 ihr Partner
für Isolierung*



und Baustoffe



www.werbetchnik-horsch.de



- PKW An u. Verkauf
- EU - Neufahrzeuge
- KFZ - Meisterwerkstatt
- Unfallinstandsetzung
- HU + AU
- Fahrzeugaufbereitung
- Service für alle Marken



66839 Schmelz - Hoher Staden 5a - Telefon: 06887 - 894 81 18

www.autofrankschmelz.de



*Hier werden
Sie von
Spezialisten
beraten.*

- Küchen
- Einbaugeräte
- Waschmaschinen/Trockner
- STIHL Akku/Elektrogeräte
- Kühl- und Gefriergeräte
- Kaminöfen
- Fahrräder

LIEFERUNG FREI HAUS – EIGENER KUNDENDIENST

Mo.-Fr. 8-12 Uhr u. 14-18 Uhr Sa. 9-13 Uhr geöffnet

E-BIKES in GROSSER AUSWAHL

**KÜCHEN
ELEKTRO
E-BIKES**



**Telefon 06887
4202 + 92556**

www.risch-kuechen.de

Kirschholzstraße 18 • 66839 Schmelz